

ST 2500/SD 2500 Skruemaskiner

Læs brugsanvisningen nøje, inden maskinen tages i brug.

Opbevar altid instruktionsbogen sammen med maskinen.

Sørg for, at instruktionsbogen altid følger med ved overdragelse af maskinen til andre.

Betjenings- og visningselementer 1

- ① Værktøjsholder
- ② Beskyttelseshylse på ST 2500
- ③ Indstik: dybdestop/skruemaskine
- ④ Låseknop
- ⑤ Netledning
- ⑥ Afbryder
- ⑦ Højre-/venstreomskifter (trykknop)
- ⑧ Dybdestop-justering
- ⑨ Bæltékrog på SD 2500

Indholdsfortegnelse	side
1. Generelle henvisninger	57
2. Beskrivelse	58
3. Værktøj og tilbehør	59
4. Tekniske data	59
5. Sikkerhedshenvisninger	60
6. Ibrugtagning	61
7. Anvendelse	62
8. Rengøring og vedligeholdelse	63
9. Bortskaffelse	63
10. Garanti	64
11. EF-overensstemmelseserklæring	64

1. Generelle henvisninger

1.1 Signalford og deres betydning

-ADVARSEL-

Advarer om en potentielt farlig situation, der kan forårsage lettere personskader eller materielle skader.

-BEMÆRK-

Står ved anvisninger om brug og andre nyttige oplysninger.

1.2 Symboler

Advarselssymboler



Generel fare



Advarsel om farlig elektrisk spænding

Påbudssymboler



Brug beskyttelsesbriller



Brug høreværn

Symboler



Læs instruktionsbogen før brug.

da

1 Disse tal henviser til illustrationer, som du finder på udfoldssiderne på omslaget. Kig på disse sider, når du læser brugsanvisningen.

I teksten til denne instruktionsbog er «maskinen» altid skruemaskinerne ST 2500 og SD 2500.

Placering af identifikationsoplysninger på maskinen

Typebetegnelse og serienummer findes på maskinens mærkeplade. Skriv disse oplysninger i brugsanvisningen, og henvis til disse, når du henvender dig til vores kundeservice eller værksted.

Type: _____

Serienummer: _____

2. Beskrivelse

2.1 Korrekt anvendelse

ST 2500 er et håndholdt, elværktøj til monterer på metal. SD 2500 er et håndholdt, elværktøj til professionel anvendelse i forbindelse med trækonstruktioner og mørtelfrit elementbyggeri.

Maskinen anvendes til fastgørelse og fjernelse af de anbefalede skruer i passende materialer og materialetykkelser.

SD 2500 er konstrueret, så der kan anvendes et magasin (SMI 55 plus).

De relevante arbejdspladser er byggepladser, hvor der arbejdes med enhver form for montage på metal samt trækonstruktioner og mørtelfrit elementbyggeri.

Der må kun bruges de dertil beregnede skrueværktøjer (bits), magasiner og tilbehørsdele.

De generelle sikkerhedshenvisninger i instruktionsbogen skal overholdes.

2.2 Hovedanvendelse

Anvendelse	Skruetype/Ø i mm	Anbefalet maskine
Fastgørelse af isoleringsmateriale på ståltrapezprofiler	Isoleringsskruer med borspids Type S-ID, med spids af type S-IS	ST 2500
Fastgørelse af træ på metal Stålkvalitet: ST 37 op til 12 mm Stålkvalitet: ST 52 op til 8 mm	Vingeboreskruer med borspids (type S-VW)	ST 2500 og SD 2500
Metalplade på metalplade	S-MD/Ø 4,2 S-MD/Ø 4,8	ST 2500
Metalplade på stålprofil	S-MD 51 + S-MD 21/Ø 5,5 S-MD 53 + S-MD 23/Ø 5,5	
Metalplade på træ	S-MP 53/Ø 6,5 ST 2500	
Fibercementplader på stålprofil	S-FD 03/Ø 6,3	ST 2500
Fibercementplader på træ	S-FD 01/Ø 6,5	
Sandwich-plader på stålprofil	S-CD 63/Ø 5,5	ST 2500
Sandwich-plader på træ	S-CDW 61/Ø 6,5	
Fastgørelse af: – Træ på træ – Træ på spånplade – Spånplade på træ Skruelængde på op til 140 mm	Træskruer	SD 2500
Fastgørelse af: – Gipsplader på træ – Gipsplader på metalprofilskiner (≤ 2,25 mm) – Metalprofilskiner med metalprofilskiner (maks. klemmeapakke 2,5 mm)	Skruer til mørtelfrit elementbyggeri	SD 2500

Dele, der følger med ST 2500

- Maskine
- Dybdestop S-GT17 (til skruer med en tætningsskivediameter på op til 17 mm)
- Instruktionsbog
- Værktøjskuffert eller almindelig kasse (afhængig af bestilt version)

Dele, der følger med SD 2500

- Maskine
- Dybdestop
- Bæltékrog
- Bitsholder S-BHP 75 M og bit S-B PH2
- Instruktionsbog
- Værktøjskuffert eller papkasse (afhængig af bestilt version)

Betjeningselementer:

- Afbryder med låseknop
- Højre-/venstreomskifter (tryknop)
- Dybdestop-justering


da

3. Værktøj og tilbehør

		ST 2500	SD 2500
Bæltekrog			✓
Dybdestop	S-GT 17 til skruer med tætningskvediameter op til 17 mm	✓	
Dybdestop	S-GT 23 til skruer med tætningskvediameter op til 23 mm	✓	
Dybdestop	S-GU 13 til bitsholder 50 mm og bits	✓	
Dybdestop	S-GU 11 til bitsholder 75 mm og bits		✓
Dybdestop	S-GU 13 til bitsholder 50 mm og bits		✓
Dybdestop	S-GUA 13 til bitsholder 75 mm og bits inklusive afmonteringshjælp til bits og bitsholder		✓
Indsatser	Indsatser til sekskantskruer (7, 8, 10, 12, 1/4", 5/16", 3/8")	✓	
Bits og bitsholdere	Bitsholdere S-BHP 75 M, S-BH 75 M og S-BH 50 M; Bits TX, PH, PZ, SQ etc.	✓	✓
Skruemagasin	SMI 55 plus		✓
Forlænger	Forlænger SME til arbejde på gulv og loft		✓

da

4. Tekniske data

Skruemaskine	ST 2500/SD 2500
Nominal effekt	600 W (model WH (120 V) 670 W)
Nominal spænding	100 V, 110–120 V, 220–240 V
Nominal strømstyrke	2,8 A ved 230 V (6,1 A ved 120 V)
Netfrekvens	50/60 Hz
Maskinens vægt	1,5 kg
Mål (L × B × H)	242 × 72 × 194 mm (ST 2500) 272 × 72 × 194 mm (SD 2500)
Værktøjsholder	1/4" indvendig sekskant. Formfastgørelse for ST 2500 1/4" indvendig sekskant Friktionsfastgørelse for SD 2500
Omdrejningstal ubelastet	0–2200 o/min.
Maks. drejningsmoment	19 Nm
Hastighedsregulering	Elektronisk via afbryderen
Højre-/venstreomskifter (trykknop)	
Dobbeltisoleret (iht. EN 50144)	Beskyttelsesklasse II 
Mekanisk trinkobling	
Vibrationsdæpende håndgreb	
Støjdæmpet	ih. EN 55014-2
Maskinen er radio- og tv-støjdæmpet	ih. EN 55014-1
Støj- og vibrationsinformation (målt iht. EN 50144):	
Typisk A-vægtet lydstyrkeniveau (L _{WA}):	97 dB (A)
Typisk A-vægtet lydtrykniveau (emission) (L _{pA}):	84 dB (A)
Vi anbefaler, at du bruger høreværn.	
Typisk målt vibration ved håndtag:	< 2,5 m/s ²

Ret til tekniske ændringer forbeholdes!

5. Sikkerhedshenvisninger

5.1 Grundlæggende sikkerhedshenvisninger

Ud over de sikkerhedstekniske forskrifter i de enkelte afsnit i denne brugsanvisning skal følgende retningslinjer altid overholdes.

5.2 Hensigtsmæssig indretning af arbejdspladsen



- Sørg for god belysning på arbejdspladsen.
- Sørg for god udluftning af arbejdspladsen.
- Hold arbejdsområdet ryddeligt. Sørg for at holde arbejdspladsen fri for genstande, som man kan komme til skade på. Uorden i arbejdsområdet kan medføre uheld.
- Sørg for at sikre emnet. Brug fastspændingsværktøj eller en skruestik til at fastspænde emnet. Dermed holdes det sikrere fast end med hånden, og du har desuden begge hænder fri til at betjene maskinen.
- Brug altid beskyttelsesbriller.
- Brug egnet arbejdstøj. Brug ikke løstsiddende tøj eller smykker, som bevægelige dele kan gribe fat i. Brug hårnæ, hvis du har langt hår.
- Ved udendørs arbejde anbefaler vi, at du bruger gummihandsker og skridsikert fodtøj.
- Hold børn væk fra arbejdsområdet. Sørg for, at andre personer ikke rører ved maskinen eller forlængerledningen. Sørg for, at andre personer ikke har adgang til arbejdsområdet.
- Undgå unormale kroppsstillinger. Sørg for at have et sikkert fodfæste og holde balancen.
- Sørg altid for, at elkabel og forlængerledning holdes bag maskinen for at undgå faren for at falde under arbejdet.
- Skjulte elledninger samt gas- og vandrør er en alvorlig fare, hvis de bliver beskadiget under arbejdet. Kontrollér derfor arbejdsområdet først (gennemse arbejdstegningerne). Udvendige metaldele på maskinen kan blive spændingsførende, hvis du f.eks. utilsigtet har beskadiget en elledning.

5.3 Generelle sikkerhedsforanstaltninger



- Brug altid den rigtige maskine. Brug ikke maskinen til formål, som den ikke er beregnet til, men kun i overensstemmelse med formålet og i fejlfri stand.
- Undgå at berøre de roterende dele.
- Brug kun originalt tilbehør eller ekstraudstyr, som er angivet i instruktionsbogen. Anvendelse af andet ekstraudstyr eller tilbehør end det, der er anbefalet i instruktionsbogen, kan medføre fare for personskade.

- Tag hensyn til påvirkningen fra omgivelserne. Udsæt ikke maskinen for nedbør, brug ikke maskinen i fugtige eller våde omgivelser. Brug ikke maskinen, hvis der er risiko for brand eller eksplosion.
- Sørg for, at håndtagene er tørre, rene og fri for olie og fedt.
- Hold altid fast med begge hænder på maskinens håndgreb.
- Undgå at overbelaste maskinen. Du arbejder bedre og sikrere inden for det angivne effektområde.
- Opbevar altid maskiner, der ikke anvendes, sikkert. Maskiner, som ikke anvendes, skal opbevares på et tørt, højtliggende eller aflåst sted uden for børns rækkevidde.
- Undgå utilsigtet start. Bær ikke en maskine, der er sluttet til elnettet, med fingeren på afbryderen. Kontrollér, at afbryderen er slået fra, når du sætter stikket i stikkontakten.
- Træk altid stikket ud, når værktøjet ikke anvendes (f.eks. ved en pause i arbejdet), inden rengøring, vedligeholdelse og udskiftning af værktøj.
- Sluk maskinen under transport.
- Vær omhyggelig med rengøring af værktøjet. Hold værktøjet rent, så arbejdet kan udføres bedre og mere sikkert. Følg henvisningerne ved værktøjsskift.
- Kontrollér, om de bevægelige dele fungerer korrekt og ikke sidder fast, og om der findes beskadigede dele. Alle dele skal være monteret korrekt og opfylde alle betingelser, så maskinens fejlfrie drift er sikret.
- Kontrollér maskinen for eventuelle beskadigelser. Før du fortsætter med at bruge maskinen, skal du omhyggeligt kontrollere, at let beskadigede dele fungerer fejlfrit og i overensstemmelse med formålet. Beskadigede beskyttelsesanordninger og dele skal repareres eller udskiftes fagmæssigt korrekt af et anerkendt serviceværksted, hvis der ikke er angivet andet i instruktionsbogen.

5.3.1 Mekaniske farer



- Følg anvisningerne for rengøring og vedligeholdelse.
- Kontrollér, at bæltækrog er sikkert fastgjort på SD 2500.
- Kontrollér, at værktøjet passer til maskinens værktøjsholder, og at det er låst korrekt fast i værktøjsholderen.

da

5.3.2 Elektriske farer



- Beskyt dig mod elektriske stød. Undgå at din krop kommer i berøring med dele, der har jordforbindelse, f.eks. rør, radiatorer, komfurer og køleskabe.
- Kontrollér jævnligt maskinens elledning, og lad en fagmand udskifte ledningen, hvis den bliver beskadiget. Kontrollér jævnligt forlængerledningerne, og udskift dem, hvis de er beskadigede.
- Kontrollér, at maskinen er i korrekt stand. Brug ikke maskinen, hvis den er beskadiget, hvis den ikke er komplet, eller hvis der er betjeningselementer, der ikke kan betjenes problemfrit.
- Hvis el- eller forlængerkablet bliver beskadiget under arbejdet, må du ikke røre ved kablet. Træk stikket ud.
- Beskadigede kontakter skal udskiftes af Hiltis serviceafdeling. Brug ikke en maskine, hvor kontakten ikke kan tændes og slukkes.
- Lad kun en elektriker (Hilti-service) reparere maskinen, så der anvendes originale reservedele. I modsat fald kan brugeren blive udsat for uheld.
- Brug ikke elledningen til formål, som den ikke er beregnet til. Bær aldrig maskinen i elledningen. Træk ikke i elledningen for at trække stikket ud af stikkontakten.
- Beskyt ledningen mod varme, olie og skarpe kanter.
- Til udendørs brug må der kun anvendes forlængerledninger, som tydeligt er mærket og godkendt til udendørs brug.

- Ved strømafbrydelse: Sluk maskinen, og træk stikket ud.
- Undgå brug af forlængerledninger med flere udtag og samtidig anvendelse af flere maskiner.
- Anvend aldrig maskinen, hvis den er snavset eller våd. Støv eller fugt på maskinens overflade gør det svært at få et godt greb og kan i værste fald føre til elektrisk stød.

5.4 Krav til brugeren

- Maskinen er beregnet til professionel brug.
- Maskinen må kun betjenes, serviceres og repareres af autoriseret og trænet personale. Dette personale skal i særdeleshed informeres om de potentielle farer, der er forbundet med brugen af denne maskine.
- Vær altid opmærksom og koncentreret under arbejdet. Anvend ikke maskinen, hvis du ikke føler dig fuldstændig koncentreret om arbejdet.

5.5 Personligt beskyttelsesudstyr

- Brugeren og de personer, der opholder sig i nærheden, skal under anvendelse af maskinen bruge beskyttelsesbriller og høreværn.



Brug beskyttelsesbriller



Brug høreværn

da

6. Ibrugtagning



-BEMÆRK-

Netspændingen skal svare til angivelsen på typeskiltet.

6.1 Afmontering af beskyttelseshylse

1. Træk stikket ud.
2. Sæt en skruetrækker ind i mellemrummet mellem maskinen og beskyttelseshylsen, og løsn beskyttelseshylsen ved at dreje skruetrækkeren.
3. Træk beskyttelseshylsen fremad og af maskinen.

6.2 Brug af generator eller transformator

Denne maskine kan trækkes af en generator eller fra bygningssiden af en transformator, når følgende betingelser er opfyldt:

- Vekselspænding, effekt mindst 2600 W.

- Driftsspændingen skal altid ligge mellem +5 % og 15 % i forhold til den nominelle spænding.
- Frekvens 50–60 Hz; aldrig over 65 Hz.
- Automatisk spændingsregulator med startforstærkning.

Slut aldrig andre maskiner til generatoren/transformatoren samtidig. Ind- og udkobling af andre maskiner kan medføre over- og/eller underspændingsspidser, som kan beskadige maskinen.

6.3 Montering/afmontering af bæltekrogen (SD2500)

6.3.1 Montering

Fastgør bæltekrogen med skruen.

6.3.2 Afmontering

Tag bæltekrogen af maskinen ved at skruen skruen ud.

7. Anvendelse



Sørg for at sikre emnet. Brug fastspændingsværktøj eller en skruestik til at fastspænde emnet. Dermed holdes det sikrere fast end med hånden, og du har desuden begge hænder fri til at betjene maskinen.

	-ADVARSEL-
	<ul style="list-style-type: none"> ● Under skruningen kan der flyve splinter af materialet. ● Splintret materiale kan beskadige øjnene. ● Brug øjenværn.

da

7.1 Indstilling af højre- eller venstreløb 3

Du kan vælge værktøjsspindens omdrejningsretning med højre-/venstre-omskifteren (trykknap). En spærre forhindrer omskiftning, mens motoren kører.

- Tryk omskifterknappen mod højre (set i maskinens arbejdsretning) = højreløb.
- Tryk omskifterknappen mod venstre (set i maskinens arbejdsretning) = venstreløb.

7.2 Tænd/sluk

1. Sæt stikket i stikkontakten.
2. Tryk langsomt på afbryderen. Du kan her vælge trinløst hastighed mellem 0 og maksimal hastighed.

7.3 Låseknop til permanent drift

Med låseknappen til permanent drift kan motoren køre permanent, uden at du skal trykke på afbryderen.

7.3.1 Aktivering af permanent drift

1. Tryk afbryderen helt i bund.
2. Tryk på låseknappen, mens du trykker afbryderen helt i bund, og slip afbryderen.

7.3.2 Deaktivering af permanent drift

1. Tryk på afbryderen. Låseknappen springer tilbage til udgangspositionen.

7.4 Montering af dybdestop 2

1. Træk stikket ud.
2. Sæt en skruestrækker ind i mellemrummet mellem maskinen og beskyttelseshylsen, og løs beskyttelseshylsen ved at dreje skruestrækkeren.
3. Træk beskyttelseshylsen fremad og af maskinen.
4. Sæt dybdestoppet på.

7.5 Justering af dybdestop 4

7.5.1 Indstilling af dybdestop på ST 2500 5

Indsats til fastgørelse af tætningskrue.
Brug det dybdestop (tilbehør), som egner sig til tætningskruens diameter.
Tætningen kan trykkes korrekt sammen under skruen ved hjælp af indstillingen af dybdestoppet.

Skruetætningen er trykket for hårdt sammen.

1. Drej dybdestoppet mod højre (II).

Skruetætningen er trykket for lidt sammen.

1. Drej dybdestoppet mod venstre. Skruetætningen trykkes kraftigere sammen (pr. trin $\pm 0,25$ mm justering) (III).

7.5.2 Indstilling af dybdestop på SD 2500 6

Skruen kan enten forsænkes, så den flugter med overfladen, eller skrues fast, så den stikker frem, ved at justere dybdestoppet. Pr. trin $\pm 0,25$ mm justering (se illustration).

Skruen skal fastskrues dybere

1. Drej dybdestoppet mod venstre.

Skruen skal ikke fastskrues så dybt

1. Drej dybdestoppet mod højre.

7.6 Afmontering af dybdestop 7

1. Træk dybdestoppet fremad og af maskinen.

7.7 Skift af værktøj

7.7.1 Skift af værktøj på ST 2500

Værktøjsholderen har en $\frac{1}{4}$ " indvendig sekskant til skrueværktøjerne (indsatser, bitsholdere, bits osv.). Denne geometri er standardiseret (DIN 3126/ISO 1173). Skrueværktøjerne fastlæses mekanisk med en glidehylse.

1. Træk dybdestoppet fremad og af maskinen.
2. Træk hylsen tilbage, og hold den fast.
3. Du kan nu trække værktøjet ud eller sætte et nyt værktøj i.
4. Lad hylsen glide tilbage til udgangspositionen.
5. Monter igen dybdestoppet på maskinen.

7.7.2 Skift af værktøj på SD 2500

Værktøjsholderen har en $\frac{1}{4}$ " indvendig sekskant til skrueværktøjerne (bitsholdere, bits osv.). Denne geometri er standardiseret (DIN 3126/ISO 1173). Skrueværktøjerne holdes fast med en fjedermekanisme.

1. Træk dybdestoppet fremad og af maskinen.
2. Du kan nu trække værktøjet (lang bit, bitsholder, bits-holder med plastdel etc.) ud eller sætte et nyt værktøj i.
3. Monter igen dybdestoppet på maskinen.

7.8 Fjernelse af en allerede fastsat skrue

1. Træk dybdestoppet fremad og af maskinen.
2. Stil omskifteren til højre-/venstreløb (trykknop) på venstreløb.
3. Nu kan du skrue skruen ud.

8. Rengøring og vedligeholdelse

Træk stikket ud.

8.1 Rengøring af skrueværktøjer og metaldele

Fjern skidt, som har sat sig fast, og beskyt overfladen på skrueværktøjerne, værktøjsholderen og spindlen mod korrosion ved med jævne mellemrum at aftørre med en klud fugtet med olie.

8.2 Rengøring af maskinen

Kabinettet (maskinhuset) er fremstillet af et slagfast plastmateriale. Grebene består af et elastomer-materiale.

Anvend aldrig maskinen, hvis luftindtagene er tilstoppede! Rengør forsigtigt luftindtagene med en tør børste. Undgå, at der kommer fremmedlegemer ind i maskinen. Rengør jævnligt maskinhuset udvendigt med en klud. Anvend ikke spray, højtryksrenser eller rindende vand til rengøring! Det kan forringe maskinens elektriske sikkerhed. Hold altid maskinens greb fri for olie og fedt. Anvend ikke silikoneholdige plejemidler.

8.3 Vedligeholdelse

Kontrollér regelmæssigt alle udvendige dele på maskinen for beskadigelse og fejlfri funktion. Brug ikke maskinen, hvis der er beskadigede dele, eller hvis der er betjenings-elementer, som ikke fungerer fejlfrit. Lad Hilti-serviceværkstedet reparere maskinen.

Reparationer på eldelen må kun udføres af en elektriker.

da

8.4 Kontrol efter rengørings- og vedligeholdelsesarbejde

Udfør en funktionstest efter rengøring og vedligeholdelse (skru en skrue i og ud igen).

9. Bortskaffelse

Størstedelen af de materialer, som anvendes ved fremstillingen af Hilti-maskiner, kan genbruges. Materialerne skal sorteres, før de kan genbruges. I mange lande findes der allerede ordninger, hvor Hilti samler sine brugte maskiner ind til genbrug. Yderligere oplysninger får du hos Hilti-kundeservice eller din lokale Hilti-konsulent. Ønsker du selv at indlevere dit elværktøj til en genbrugsstation, skal værktøjet skilles så meget ad som muligt uden at anvende specialværktøj. Anvend en rengøringsserviet til at tørre olierede/fedtede dele af, og sørg for, at spildt fedt også bliver tørret op (totalmængde: ca. 50 ml). Dette papir skal bortskaffes på en korrekt måde. **Lad aldrig fedt løbe ned i kloakken eller ud på jorden.**

Sortér de enkelte dele således:

Del/gruppe	Hovedbestanddel	Genbrug
Værktøjskuffert	Plast	Plastgenbrug
Gearkasse	Plast	Plastgenbrug
Lejeskjold	Plast	Plastgenbrug
Motorhus	Plast	Plastgenbrug
Dæklag på greb	Plast	Plastgenbrug
Ventilator	Plast	Plastgenbrug
Motor (rotor og stator)	Stål og kobber	Metalskrot
Elkabel	Kobber, elastomer	Metalskrot
Geardele	Stål/aluminium	Metalskrot
Skruer, små dele	Stål	Metalskrot

10. Garanti

Hilti garanterer, at det leverede produkt er fri for materiale- og fabrikationsfejl. Denne garanti gælder dog kun, såfremt produktet anvendes og behandles korrekt samt vedligeholdes og rengøres korrekt og i overensstemmelse med Hilti-brugsanvisningen. Eventuelle garanti-krav skal gøres gældende inden 12 måneder fra købsdatoen/fakturadatoen (medmindre de gældende nationale regler foreskriver en længere minimumperiode). Endvidere er det en betingelse, at den såkaldte tekniske enhed er bevaret, dvs. at der udelukkende er anvendt originale Hilti-forbrugsmaterialer, tilbehør og reservedele.

Garantien omfatter gratis reparation eller udskiftning af defekte dele. Dele, der som følge af normalt slid trænger til at blive udskiftet eller repareret, er ikke omfattet af garantien.

da

Hilti afviser alle yderligere krav, medmindre den nationale lovgivning forbyder en sådan afvisning. Hilti

påtager sig således intet ansvar for direkte eller indirekte skader eller følgeskader på grund af mangler, tab eller omkostninger, som er opstået i forbindelse med eller på grund af anvendelsen af maskinen, eller som er opstået på grund af produktets uegnethed til et bestemt formål. Stiltiende garantier for anvendelse eller egnethed til et bestemt formål udelukkes udtrykkeligt.

I forbindelse med reparation eller udskiftning af maskinen og/eller dele deraf, forudsættes det, at maskinen og/eller de pågældende dele indsendes til Hilti, umiddelbart efter at skaden er påvist.

Nærværende garanti omhandler samtlige garantiforpligtelser fra Hiltis side og erstatter alle tidligere eller samtidige garantierklæringer, såvel skriftlige som mundtlige.

11. EF-overensstemmelseserklæring

Betegnelse:	Skruemaskine
Typebetegnelse:	ST 2500 og SD 2500
Produktionsår:	2003

Vi erklærer som eneansvarlige, at dette produkt er i overensstemmelse med følgende direktiver og standarder: 73/23/EØF, 98/37/EF, 89/336/EØF, EN 50144-1, EN 50144-2-2, EN 55014-1, EN 55014-2, EN 61000-3-2, EN 61000-3-3.

Hilti Corporation



Dr. Joachim Schneider
Head Business Unit
Cutting and Sanding/Screw Fastening
May 2003



Schütz Ronald
Head Development
Screw Fastening
May 2003